

Le Vivre au Jabron est rédigé par une équipe de bénévoles, édité par le Foyer Rural et soutenu par la Communauté de Communes de la Vallée du Jabron. Tous projets d'articles ou d'opinions seront les bienvenus et soumis au comité de rédaction. Toutes les personnes désirant rejoindre l'équipe de rédaction peuvent contacter:

Miette Watt Tél.: 04.92.62.00.43

Isabelle RENON Tél.: 04.92.62.02.15 gite.laribiere@wanadoo.fr Carole TIMOTEO Tél.: 04.92.62.02.82 lacavtimoteo@wanadoo.fr Roseylyne ROSSET Tél.: 04.92.62.06.49 roselynerosset@wanadoo.fr

N° 60 - SPECIAL ETE 2006

COMMERCES

NOYERS SUR JABRON

ST VINCENT SUR JABRON

Dépôt de pain – Alimentation Dépôt de gaz Bar Snack « Chez Betty » ☎ 04.92.32.27.06

LES OMERGUES

Tabac-Journaux-Cartes Postales-Dépôt de gaz « Bistro de Pays » Hotel-Restaurant l'Etape 104.92.62.06.21

ENTREPRENEURS & ARTISANS

BEVONS

VALBELLE

Exploitant forestier
Louis BOTTAGISI

■ 04.92.62.88.34

Electricité générale
Claude LATIL

■ 04.92.62.87.65
06.65.36.63.40

NOYERS SUR JABRON

Travaux Publics
Pierre BOUCHET

2 04.92.62.03.30

ST-VINCENT SUR JABRON

Achat - Vente - Restauration Fabrication - Transformation de Meubles Anciens

MONTFROC

Menuiserie **M. KHUN ☎** 04.92,62.05,33

LES OMERGUES

Electricien
Hervé DUMAS

☎04.92.62.01.85

Entreprises de Maçonnerie

COLAIUDA ☎ 04.92.62.05.85

FOLCHER ☎ 04.92.62.04.28

TAXIL ☎ 04.92.62.01.29

TRANSPORTS

AUTOCARS PAYAN

2 04.92.61.12.26

Pendant les vacances scolaires :
Départ SEDERON 7 H 50
Départ SISTERON 12 H 00

La Maison de Pays du
Jabron aux Omergues
ouvre ses portes le 02/07
tous les jours de 10h à 19h
jusqu'au 27/08 inclus
Plus de 30 exposants sur 2
niveaux avec la
participation des Artistes de
la Vallée du Jabron

ART ET ARTISANAT

VALBELLE

Poterie

Michel-Mireille SAVOURNIN

2 04.92.62.85.75

NOYERS SUR JABRON

Spectacles de rues - animations

Les Jeux de Bois du Mandarin Malin – Yin-Yang Compagnie Troupe d'animation Jeux de bois du monde

2 04.92.34.38.44

ST VINCENT SUR JABRON

L'Escargot – Céramiques pour jardins

Patricia STERN

2 04.92.31.57.01

CUREL

Illustrateur

Bernard NICOLAS

2 04.92.62.00.70

Œufs peints, cartes postales, aquarelles

Catherine DIXON

2 04.92.62.00.26

LES OMERGUES

Poterie

Stéphanie BERTHOLON

2 04.92.31.41.57

HOTELS - RESTAURANTS BARS

NOYERS SUR JABRON

Bistro de Pays « Le Central »

2 04.92.62.02.55

ST VINCENT SUR JABRON

Bar Snack « Chez Betty »

3 04.92.32,27.06

MONTFROC

Auberge « Les Ricoux » tous les soirs sur réservation

2 04.92.62.08.33

LES OMERGUES

Hôtel-Restaurant Bistro de Pays « L'Etape » 2 04.92.62.06.21.

GITES - CHAMBRES ET TABLE D'HOTES – CAMPING

BEVONS

« Le Mas du Figuier »

Gite d'Etape

Chambres et table d'hôtes

2 04.92.62.81.28

« Le Mas du Plantier »

Chambres d'hôtes

2 04.92.62.81.74

« Villa Lou Souleou »

Chambres d'hôtes

2 04.92.62.88.62

VALBELLE

« Le Jas des Bailles »

Chambres et table d'hôtes

2 04.92.62.81.93

Camping « Les Chênes »

2 04.92.62.86.89

Meublés de tourisme

Mireille et André ARNIAUD

2 04.92.62.01.96

Patrice et Nadine GAY

2 04.92.62.80.58

NOYERS SUR JABRON

Maison d'hôtes « L'Escapade »

2 04.92.62.00.04

« Le Jas de Caroline »

Chambres d'hôtes

2 04.92.62.03.48

M. et Mme SORDES

2 04.92.62.01.21

« La Genetière »

M. RENAUD Laurent

2 04.92.62.07.86

« Le Durban »

M. Albert DE ASIS

2 04.92.62.03.24

« La Maison Rose »

Chambres d'hôtes

2 04.92.62.04.16

ST-VINCENT SUR JABRON

Gîte d'Etape « La Ribière »

Chambres et Table d'hôtes

2 04.92.62.02.15

« Le Musée du Casque »

Chambres et table d'hôtes

2 04.92.62.08.25

<u>CHATEAUNEUF –</u> MIRAVAIL/LANGE

« La Lucarne »

Chambres et table d'hôtes

Hameau de Lange

2 04.92.62.00.09

CUREL

« Danse l'Ombre »

Ferme Auberge

3 04.92.62.05.86

« Une Ferme à Curel »

2 gîtes ruraux

2 04.92.34.22.47

MONTFROC

« Les Ricoux »

Gîte d'Etape - Ferme Auberge

Chambres et table d'hôtes

2 04.92.62.08.33

« La Goutaille »

Chambres et table d'hôtes

2 04.92.62.00.23

« Le Château »

Chambres et table d'hôtes

2 04.92.62.06.64

LES OMERGUES

« Le Moulin de la Viorne »

Chambres d'hôtes

2 04.92.62.01.65

« La Fontaine »

Claude MABILLE

Gîtes de France

☎ 04.92.62.01.72

Location d'ânes et de poneys
« Le Parc aux Mille Sabots »
Gîte équestre « Les Ricoux »
à Montfroc
Ouvert tous les jours
en juillet/août

PRODUITS DE PAYS

VALBELLE

Miel

Philippe ABBAZ

2 04.92.62.81.62.

NOYERS SUR JABRON

Fromages de chèvres

Albine BERGER

2 04.92.62.00.83

Viandes Ovines
Arlette MARTIN

2 04.92.62.08.31.

ST VINCENT SUR JABRON

Culture biologique

Francis BOUCHET

2 04.92.62.01.11

Pommes, Jus de pommes

Jean-Marie FIGUIERE

2 04.92.62.07.8

Poulets fermiers du Jabron

Yves DEPUYDT

2 06.62.29.03.24

CHATEAUNEUF - MIRAVAIL

Pépiniériste trufficole agréée
Marie Madeleine TROUCHET

2 04.92.62.07.24

CUREL

Fromages de chèvres

Sabine FERRARI

2 04.92.62.02.63

Produits BIO de la Ferme

« Danse l'Ombre »

2 04.92.62.05.86

Miel

Lucie BINISTI

2 04.92.62.06.09

Exploitant agricole, trufficulteur

Robert VOLOT

2 04.92.62.01.87

MONTFROC

Fromages de chèvres

Rémy GORGE

COLOR COLOR

2 04.92.62.03.75

Dominique LOPEZ

2 04.92.62.07.37

Culture biologique

André BUCHER

2 04.92.62.01.55

Huiles Essentielles

Patrick PELLAE

2 04.92.62.00.79

Produits de la ferme

Marylène CORNET

2 04.92.62.03.31

LES OMERGUES

Produits biologiques

Claude MABILLE

2 04.92.62.01.72

Epeautre, lentilles, pois chiches

Michel FAVRE

2 04.92.62.09.22

Epeautre

Jacqueline PRATDESSUS

2 04.92.62.04.23

Lavande M. BOREL

2 04.92.62.04.2

MUSEES ET SITES

BEVONS

« Pierre Impie », au pas de St-Pensier

VALBELLE

Chapelle St Pons Chapelle St Honorat Chapelle St Sauveur

NOYERS SUR JABRON

Vieux Village

Eglise Notre Dame de Bethléem (XI ème siècle)

Chapelle St Claude - Hameau de St Martin

CHATEAUNEUF - MIRAVAIL

Eglise Ste Mary

Chapelle Notre Dame des Anges à Lange

ST VINCENT SUR JABRON

Musée du Casque

2 04.92.62.08.25

Eglise du Vieux Village

MEDICAL ET PARAMEDICAL

ST VINCENT SUR JABRON

Kinésithérapeute

Christine MOUTON

2 04.92.62.01.58

COMMERCANTS AMBULANTS

Le mardi et vendredi :

Alimentation générale

Le mercredi : Boucher Le lundi et jeudi : Boulanger

Le samedi : Fruits/Légumes Le mardi : Camion de Pizzas à

Bevons

ADRESSES UTILES

Secours **2**18 ou 112 Gendarmerie de St Vincent **2**17 Hôpital de Sisteron **2**04.92.33.70.00

Bureaux de poste

- Novers sur Jabron

2 04.92.62.00.02

du lundi au vendredi de 13 H 45 à 15 H 50

le samedi

de 10 H 30 à 12 H 00

Permanence Clientèle

Conseils Financiers

Sur R.V. le mardi de 9 h à 12 h

- Saint Vincent sur Jabron

2 04.92.62.05.26

du lundi au vendredi

de 10 H 15 à 11 H 15

le samedi

de 9 H 15 à 10 H 15

L'association de la Foire Bio recherche une association qui voudra bien s'occuper de la buvette durant le week-end de la Foire Bio le 30 septembre et 1^{er} octobre et en gardera les bénéfices. Contactez Michel FAVRE au 04.92.62.09.22

Ça y est ..., la crèche
« Les P'tits loups de la vallée »
ouvrira ses portes le
lundi 28 août 2006.
des permanences pour
l'inscription se tiendront à la
crèche de Noyers les 13 et 29
juillet de 10 h à 12 h

Pour tous renseignements, vous pouvez contacter:

Réjanne 04.92.62.81.94 Stéphanie : 04.92.62.00.61

LES OMERGUES

Vendredi 14 juillet

Grillades à GOGO le midi sur la place du village

Dimanche 30 juillet

L'A.D.T.J. organise un marché nommé « convivialité et traditions » valorisant le goût et l'artisanat avec plus de 40 exposants autour de la Maison de Pays. Journée animée par Chriss ALESSANDRI, avec le quadrille Sisteronnais. A midi, aïoli géant et, tout au long de la journée, démonstration du savoir faire de plusieurs participants. Buvette.

Inscription pour le repas Christian JAUFFRET: 04.92.64.44.93 (travail) - 04.92.62.02.38 (domicile)

Du vendredi 04 août jusqu'au lundi 07août

Grande Fête Votive

*Vendredi soir : lancer d'œufs et soirée discothèque CAPTAIN JO

*Samedi : concours de boules, feu d'artifice, soirée mousse ARC-EN-CIEL

*Dimanche: jeux d'enfants le matin, concours de boules,

MUSIC EVENEMENT *Lundi : concours de jeu provençal

Mardi 15 août

Sardinade géante à midi.

Pour tous renseignements appeler le 04.92.62.06.21 ou 04.92.62.05.17

MONTFROC

A l'initiative de l'association « Au Bonheur du Montfrocois », le collectif des producteurs de Montfroc présente son petit marché nocturne sur la place du village de 18 à 21 heures les mardis 18 et 25 juillet, 1er, 8 et 15 août et le lundi 21 août.

Vous y trouverez miel, arts plastiques, poulets, légumes et œufs, fromages de chèvre, picodons, plantes aromatiques, à fleurs et d'intérieur, huiles essentielles et eaux florales, poteries de grès, légumes et plantes sèches.

Pour tout renseignement, contactez le 04.92.62.02.89

Samedi 19 et Dimanche 20 août

Fête Votive

Samedi 30 septembre et Dimanche 1er octobre

Foire Bio

VALBELLE

Dimanche 30 juillet

Vide grenier

Samedi 5 août

Repas Champêtre

Informations et réservations à la mairie de Valbelle

ST VINCENT SUR JABRON

Dimanche 23 juillet

Course cycliste

Vendredi 28 juillet

Foire aux agnelles

Du Vendredi 11 août jusqu'au mardi 15 août

Grande Fête Votive

Vendredi 11 Août

21 h Concours de Contrée

Samedi 12 Août

10 h Jeux d'enfant "pour les petits et les grands"

15 h Concours de pétanque doublette

80 euros FP 6euros - Consolante 40 euros FP 6 euros

22 h Grand bal "Tempête de Neige"

avec "Régie Flash d'un soir"

Opération "Capitaine de soirée"

Dimanche 13 Août

15 h Concours de pétanque triplette mixte

80 euros FP 6 euros

Consolante 40 Euros FP 6 euros

22 h Grand Bal Costumé

Opération "Capitaine de soirée"

Lundi 14 Août

10 h Concours de Jeux Provençal triplette

80 Euros FP 6 euros

21 h Concours de Belote

Mardi 15 Août

11 h Messe en l'église du vieux village

12 h Concours international de Mounes

NOYERS SUR JABRON

Dimanche 2 juillet

Journée (T.A.C.) Tous Arts Confondus: exposition d'art et d'artisanat (peinture, sculpture, céramique, photos...), représentations musicales et diverses, activités enfants.

Contacts: Laure MARTIN : 04.92.62.02.26 Virginie RAHEM: 04.92.62.09.85

Dimanche 16 juillet

Vide-Grenier

Du vendredi 25 au lundi 28 août

Grande Fête Votive

Vendredi: 21 H Bal

9 H Jeux d'Enfants Samedi:

13 H Doublette Libre

21 H Bal

Dimanche: 9 H Boules enfants

13 H Triplette Mixte

21 H Bal (éventuel)

9 H Jeu Provençal Lundi:

Buvette/grillades pendant toute la fête

CHATEAUNEUF-MIRAVAIL

Dimanche 20 août à 10 h 30

Messe de lå St Roch à l'église St Mary

LES COMMUNES

BEVONS

Maire: Gérard COUTELLE Secrétaire: Jean-Pierre BOSSON

le lundi de 9 h à 12 h et le jeudi de 13 h 30 h à 17 h

:海疗免担"

Tél.: 04.92.62.80.16 Fax: 04.92.31.50.29 Mairie.BEVONS@wanadoo.fr

VALBELLE

Maire: Pierre Yves VADOT Secrétaire: Jean-Pierre BOSSON le lundi et le vendredi de 13 h 30 à 17 h le mercredi de 8 h à 12 h Tél./Fax: 04.92.62.86.59

mairiedevalbelle@wanadoo.fr

NOYERS SUR JABRON

Maire: Annick LATIL
Secrétaire: Brigitte RENOUX
du lundi au vendredi de 10 h à 12 h
et de 13 h 30 à 17 h 30
Fermé le vendredi après-midi
Tél. 04.92.62.03.08 - Fax: 04.92.62.05.70
mairie.noyers@wanadoo.fr

CHÂTEAUNEUF - MIRAVAIL

Maire: Jean-Claude CHABAUD Secrétaire: Jean-Pierre BOSSON le mardi de 14 h à 17 h Tél.: 04.92.62.00.44 mairie-ch-miravail@wanadoo.fr

CUREL

Maire: Sabine FERRARI
Secrétaire: Françoise GARCIN
le mardi de 14 h à 18 h
Tél.: 04.92.62.09.40 - Fax: 04.92.62.06.15
sabineferrari@aol.com

MONTFROC

Maire: Jean-Michel LOPEZ Secrétaire: Evelyne GILLOT le mardi de 9 h à 12 h Tél./Fax: 04.92.62.03.95

SAINT VINCENT SUR JABRON

Maire: Bernard GARCIN
Secrétaire: Catherine BAYONNA
le lundi de 8 à 12 h et de 14 h à 17 h
et les mardi et jeudi de 8 h à 12 h
Tél.: 04.92.62.00.56 - Fax: 04.92.62.06.50
mairie.stvincentsurjabron@wanadoo.fr

LES OMERGUES

Maire: Henri BOUCHET
Secrétaire: Jean-Pierre BOSSON
les mardi et vendredi de 9 h à 12 h
Tél./Fax: 04.92.62.02.77

Mairie-de.LES-OMERGUES@wanadoo.fr

COMMUNAUTE DE COMMUNES

Président : François HUGON
Secrétaire : Jean-Pierre BOSSON
Permanence à Noyers à côté de la mairie
le jeudi de 9 h à 12 h
Tél./Fax : 04.92.62.81.05
ccvi@wanadoo.fr